



भारत का राजपत्र The Gazette of India

असाधारण
EXTRAORDINARY
भाग II—खण्ड 3—उप-खण्ड (ii)

PART II—Section 3—Sub-section (ii)

प्राधिकार से प्रकाशित
PUBLISHED BY AUTHORITY

सं० 2]

नई दिल्ली, सोमवार, जनवरी 1, 1979/पौष 11, 1900

No. 2]

NEW DELHI, MONDAY, JANUARY 1, 1979/PAUSA 11, 1900

इस भाग में भिन्न पृष्ठ संख्या दी जाती है जिससे कि यह अलग संकलन के रूप में रखा जा सके।

Separate paging is given to this Part in order that it may be filed as a separate compilation.

उद्योग मंत्रालय
(औद्योगिक विकास विभाग)

आदेश

नई दिल्ली, 1 जनवरी, 1979

का० आ० 2(अ):—18एफ बी/आई डी आर ए/79—भारत सरकार के भूतपूर्व औद्योगिक विकास मंत्रालय (औद्योगिक विकास विभाग) के आदेश सं० का० आ० 71(अमा०)/18 एफ बी/आई० डी० आर० ए०/74 तारीख 29 जनवरी, 1974 द्वारा जिसे इसके पश्चात् उक्त आदेश कहा गया है) केन्द्रीय सरकार ने उद्योग (विकास और विनियमन) अधिनियम, 1951 (1951 का 65) की धारा 18-च ख की उपधारा (1) के खंड (ख) द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए, यह घोषणा की थी कि उक्त आदेश के जारी करने की तारीख से ठीक पूर्व प्रवृत्त सभी संविदाओं, सम्पत्ति के हस्तान्तरण पत्रों, करारों, व्यवस्था पत्रों, पंचाटों, स्थाई आदेशों या अन्य लिखतों (उनसे भिन्न जो बैंकों और वित्तीय संस्थाओं के प्रतिभूत दायित्वों से संबंधित हैं) जिनका मसम हिन्द साइकिल्स लिमिटेड (गाजियाबाद एकक) नामक औद्योगिक उपक्रम या ऐसे औद्योगिक उपक्रम की स्वामी कंपनी एक पक्षकार है, या जो ऐसे औद्योगिक उपक्रम या कंपनी को लागू किये जा सकने हैं, का प्रवर्तन एक वर्ष की अवधि के लिए निलंबित रहेगा और उक्त तारीख से पूर्व उनके अधीन प्रोद्भूत या उद्भूत होने वाले सभी अधिकार, विशेषाधिकार बाह्यताएं तथा दायित्व उक्त अवधि के लिये निलंबित रहेंगे;

और उक्त आदेश की अवधि समय-समय पर 2 जनवरी, 1979 तक बढ़ा दी गई थी;

और केन्द्रीय सरकार का समाधान हो गया है कि उक्त आदेश की अवधि 1 जनवरी, 1980 तक की और अवधि के लिये, जिसमें यह तारीख भी सम्मिलित है, बढ़ा देनी चाहिये;

अतः अब केन्द्रीय सरकार, उद्योग (विकास और विनियमन) अधिनियम, 1951 (1951 का 65) की धारा 18-च ख की उपधारा (2) के साथ पठित उपधारा (1) द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए, उक्त आदेश की अवधि 1 जनवरी, 1980 तक, जिसमें यह तारीख भी सम्मिलित है, बढ़ाती है।

[का० सं० 2/16/73-सी० नू० सी०]

MINISTRY OF INDUSTRY
(Department of Industrial Development)
ORDER

New Delhi, the 1st January, 1979

S.O. 2(E).—18FB/IDRA/79.—Whereas by the Order of the Government of India in the late Ministry of Industrial Development (Department of Industrial Development) No. S.O. 71(E)/18FB/IDRA/74, dated the 29th January, 1974 (hereinafter referred to as the said Order), the Central Government, in exercise of the powers conferred by clause (b) of sub-section (1) of section 18FB of the Industries (Development and Regulation) Act, 1951 (65 of 1951), declared that the operation of all contracts, assurances of property, agreements, settlements, awards, standing orders or other instruments in force immediately before the date of issue of the said Order (other than those relating to secured liabilities to banks and financial institutions) to which the industrial undertaking known as Messrs. Hind Cycles Limited (Ghaziabad unit), of the company owning such industrial undertaking is a party

or which may be applicable to such industrial undertaking or company shall remain suspended for a period of one year and that all the rights, privileges, obligations and liabilities accruing or arising thereunder before the said date shall remain suspended for the said period;

And whereas the duration of the said Order was extended from time to time upto the 2nd January, 1979;

And whereas the Central Government is satisfied that the duration of the said order should be extended for a further period upto and inclusive of the 1st January, 1980;

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by sub-section (1), read with sub-section (2) of section 18FB of the Industries (Development and Regulation) Act, 1951 (65 of 1951) the Central Government hereby extends the duration of the said order upto and inclusive of the 1st January, 1980.

[F. No. 2/16/73-CUC]

आदेश

का० आ० 3(अ).—18एफ बी/आई डी आर ए/79—भारत सरकार के भूतपूर्व औद्योगिक विकास मंत्रालय (औद्योगिक विकास विभाग) के आदेश सं० का० आ० 72(अमा०)/18 एफ बी/आई डी० आर ए/74 तारीख 29 जनवरी, 1974 द्वारा जिसे इसके पश्चात् उक्त आदेश कहा गया है) केन्द्रीय सरकार ने उद्योग (विकास और विनियमन) अधिनियम, 1951 (1951 का 65) की धारा 18-ब ख की उपधारा (1) के खंड (ख) द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए, यह घोषणा की थी कि उक्त आदेश के जारी करने की तारीख से ठीक पूर्व प्रयुक्त सभी संपत्तियों, सम्पत्ति के हस्तान्तरण पत्रों, करारों, व्यवस्था पत्रों, पंचादों, स्थाई आदेशों या अन्य लिखतों (उनसे भिन्न जो बैंकों और वित्तीय संस्थाओं के प्रतिभूत वायिप्यों से संबंधित हैं) जिनका रजिस्ट्रार हिन्दू माहकिलिम लिमिटेड (सुब्जई एफके) नामक औद्योगिक उपक्रम या ऐसे औद्योगिक उपक्रम की स्वामी कम्पनी एक पक्षकार है, या जो ऐसे औद्योगिक उपक्रम या कम्पनी को लागू किये जा सकते हैं, का प्रवर्तन एक वर्ष की अवधि के लिए निरविरत रहेगा और उक्त तारीख से पूर्व उनके अधीन प्रोद्भूत या उद्भूत होने वाले सभी अधिकार, विशेषाधिकार बाह्यमाण तथा वायित्व उक्त अवधि के लिये निरविरत रहेंगे;

और उक्त आदेश की अवधि समय समय पर 2 जनवरी, 1979 तक बढ़ा दी गई थी;

और केन्द्रीय सरकार का समाधान हो गया है कि उक्त आदेश की अवधि 1 जनवरी, 1980 तक की और अवधि के लिये, जिसमें यह तारीख भी सम्मिलित है, बढ़ा देनी चाहिये;

अतः अब केन्द्रीय सरकार, उद्योग (विकास और विनियमन) अधिनियम, 1951 (1951 का 65) की धारा 18-ब ख की उपधारा (2) के साथ पठित उपधारा (1) द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए, उक्त आदेश की अवधि 1 जनवरी, 1980 तक, जिसमें यह तारीख भी सम्मिलित है, बढ़ाती है।

[का० सं० 2/16/73-सी०यू० सी०]

पी० सी० नायक, संयुक्त सचिव

ORDER

S.O. 3(E).—18FB/IDRA/79.—Whereas by the Order of the Government of India in the late Ministry of Industrial Development (Department of Industrial Development) No. S.O. 72(E)/18FB/IDRA/74, dated the 29th January, 1974 (hereinafter referred to as the said Order), the Central Government, in exercise of the powers conferred by clause (b) of sub-section (1) of section 18FB of the Industries (Development and Regulation) Act, 1951 (65 of 1951), declared that the operation of all contracts, assurances of property, agreements, settlements, awards, standing orders or other instruments in force immediately before the date of issue of the said Order (other than those relating to secured liabilities to banks and financial institutions) to which the industrial undertaking known as Messrs Hind Cycles Limited (Bombay unit), or the company owning such industrial undertaking is a party or which may be applicable to such industrial undertaking or company shall remain suspended for a period of one year and that all the rights, privileges, obligations and liabilities accruing or arising thereunder before the said date shall remain suspended for the said period;

And whereas the duration of the said Order was extended from time to time the 2nd January, 1979;

And whereas the Central Government is satisfied that the duration of the said order should be extended for a further period upto and inclusive of the 1st January, 1980;

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by sub-section (1), read with sub-section (2) of section 18FB of the Industries (Development and Regulation) Act, 1951 (65 of 1951) the Central Government hereby extends the duration of the said order upto and inclusive of the 1st January, 1980.

[File No. 2/16/73-CUC]

P. C. NAYAK, Jr. Secy.